

The Oldest Slovene Daily in Ohio Best Advertising Medium

ENAKOPRAVNOST EQUALITY NEODVISEN DNEVNIK ZA SLOVENSKE DELAVCE V AMERIKI

Najstarejši slovenski dnevnik v Ohio Oglasi v tem listu so uspešni

VOLUME XXIII.—LETO XXIII.

CLEVELAND, OHIO, MONDAY, (PONDELJEK) JULY 1, 1940.

ŠTEVILKA (NUMBER) 154

Sovjetska armada bo najbrže prodirala dalje na Balkan

Morda bodo ruske čete udarile preko Rumunije v Bolgarijo, kjer je javno mnenje prijazno Rusiji.

BUDIMPEŠTA, 1. julija. — Diplomatski krogi sporočajo, da je Moskva vprašala Turčijo za dovoljenje, da bi se smela sovjetska armada udeležiti obrambe dardanelških ožin, ki tvorijo prehod iz Sredozemskega v Črno morje.

Sovjeti so pripravljene zdaj izkoristiti priliko, ki se jim nudi, tako da bo Nemčija kmalu pred izbiro: ali se odloči za opredeljevanje proti Angliji, ali pa za fenozivo svojega "Lebensraum" obrambo svojega "Lebensraum" na vzhodu, proti Rusiji.

Rusija gradi vseslovanski jez balkanskih držav

Rusija gradi vojaško barijero, ki bi se raztezala od Jadranskega pa do Črnegega morja.

Ameriški major George F. Elliot analizira rusko okupacijo Besarabije in severne Bukovine ter pravi med drugim sledeče: Najbrže se še dolgo ne bo moglo dognati vse resnice, toda iz vseh dosedanjih znamenj je sklepati, da je prevzela Sovjetska Rusija pod Stalinovim vodstvom vlogo zaščitnice balkanskih Slovanov.

Rusija ne zahteva samo Besarabije in severne Bukovine, temveč tudi pristanišča ob Donavi, čemer bi bila Rusiji omogočena zveza z Bolgarijo, ako dobi naslednja nazaj Dobružo. Rusko-bolgarski pakt pa bi zanesel od voje strani silo Rusije na mejo Jugoslavije.

Obisk v uredništvu

V soboto sta se oglasila v uredništvu "Enakopravnosti" g. Firko Burja, jugoslovanski polovnik in vojaški atašej pri jugoslovanskem poslanstvu v Washingtonu, in njegova soproga, ki je hčerka Mr. Jos. Plevniča, predsednika slovenske hranilnice in posojilnice. G. Burja in njegova soproga sta bila pred nedeljo in ponedeljka gosta obiskovalke družine, nakar odpolednja nazaj v Washington.

Na obisk Mr. Jakob Brezec in sin, 20580 aumann Ave. sta odpotovala v soboto v Denver, Colo., kjer bo obiskala sestro od Mr. Brezeca, s katero se nista videla več kakor 35 let.

ZAGONETNA SMRT ITALIJANSKEGA MARŠALA ITALO BALBO-A

Smrt governerja Libije je prav tako zagonetna kakor smrt nemškega generala von Fritcha. — Angleži pravijo, da njegovega letala niso sestrelili angleški letalci niti ne angleška antiletalska artiljerija.

RIM, 29. junija. — Italijanski maršal Italo Balbo, znani letalec, ki je pred leti poveljeval masnemu poletu italijanskih letalcev iz Italije v Zedinjene države, je bil z devetimi nadaljnimi osebami, ki so se nahajale z njim v letalu, ubit, ko je bilo njihovo letalo sestreljeno iz zraka. Med ubitimi so tudi italijanski generalni konzul v Tripolisu, in dva Balbova sorodnika ter več visokih častnikov.

Mussolini je odredil, da se imajo v znak žalosti za ubitim velikim fašistom izvesti na pol drogu zastave po vsej Italiji in radio je moral za dve minuti utihniti.

Poročilo londonskega zunanjega urada LONDON, 30. junija. — Londonski zunanji urad naznanja, da je Balbova smrt zagonetna in da se polne resnice najbrže ne bo nikoli izvedelo.

STOTINE RUSKIH VOJAKOV JE ODSKOČILO IZ LETAL V BESARABIJI

BUKAREŠTA, 1. julija. — Rumunski begunci, ki prihajajo z ozemlja, katerega so zasedli Rusi, poročajo, da je v Besarabiji in v severni Bukovini odskočilo iz velikih ruskih letal stotine vojakov — padalcev, opremljenih s strojnimi in motornimi kolesi, ki so jih zložili skupaj takoj po pristanku na zemljo ter z njimi odbrzeli.

NORMAN THOMAS JE ZADOVOLJEN Z WILLKIEJEM

INDIANAPOLIS, 29. junija. — Norman Thomas, predsedniški kandidat socialistične stranke, je izjavil o Willkieju, republikanskem predsedniškem kandidatu, sledeče: "Willkie utegne presenetiti republikance kot najliberalnejši voditelj, ki jih je stranka še kdaj imela. On je iskren zagovornik civilnih svoboščin ter je eden izmed onih maloštevilnih "businessmanov", ki zna pametno govoriti in presojati tudi o stvarih, ki se ne tičejo direktno businessa."

PODPIS VAŽNEGA ZAKONA

V soboto je predsednik Roosevelt podpisal novi zakon, tako zvan "Alien Registration Act of 1940," ki odreja registracijo inozemcev in odtise njih prstov. O tem zakonu smo že novovno podrobno poročali ter navedli, da postane predloga zakon, čim jo podpiše predsednik Roosevelt, kar se je zdaj zgodilo.

Predsednik je podal ob tej priliki tudi izjavo, da ni ta predloga naperjena proti inozemcem, ki žive v soglasju z ustavo Zedinjenih držav, temveč se hoče z njo dobiti samo kontrolo nad gotovimi elementi, katerih delovanje je nevarno varnosti Zedinjenih držav.

LEGALIZACIJA KOMUNISTIČNE STRANKE

BERLIN. — Nemški radio naznanja, da je bila danes s posebno vladno odredbo legalizirana komunistična stranka v Latviji.

Clevelandski Rumunci žalujejo

Vsako leto 1. decembra je praznovala clevelandska rumunska kolonija, ki šteje približno 7.000 članov, 1. december kot dan rumunskega ujedinenja, ko so prišle Besarabija, Transilvanija, Dobruža in rumunski Banat pod rumunsko vladjo. Zdaj pa so morali clevelandski Rumunci z žalostjo zabeležiti odcep Besarabije in Bukovine, do čim preti ostalim rumunskim provincam enaka usoda, ker prežijo nanje sosedje Rumunije.

Seja kluba 49 Nocoj ob osmih se bo vršila v čitalnici S. D. D. seja kluba, št. 49 J. S. Z. Vsi člani so prošeni, da se je udeležijo. Na dnevnem redu bodo: XII. redni zbor JSZ in konvenčne prireditve. — Tajnik. Seja Naprednih Slovencev Vsled praznika, ki pade na četrtek v tem tednu, se bo vršila seja društva Naprednih Slovencev št. 137 SNPJ na torek 9. julija. Prosim, da to spremembo upoštevate. — Tajnica.

PRENOS TANKOV Z LETALI

BUKAREŠTA, 1. julija. — Ruski tanki, ki so jih prinesla velika ruska letala, so se polastili snoči kontrole nad mestom Renjem, v drugih krajih ob reki Prut pa divjajo vroči boji med Rusi in Rumunci.

Tanki, ki so pritrjeni med kolesjem velikih transportnih letal, so tako popolnoma presenetili rumunske garnizije, da so se slednje vdale brez boja. Ruski manever s tanki je bil tako uspešen, da so dobili Rusi dominantno pozicijo nad ustjem Donave, s čemer ogrožajo eno najvažnejših nemških komunikacijskih črt. V Renju je sovjetska armada zdaj v položaju, da blokira ves promet med Donavo in Črnim morjem.

Chamberlain zanikuje govorice o miru z Nemčijo

Chamberlain pravi, da so vse tozadevne govorice brez podlage in rezultat nemške propagande.

LONDON, 1. julija. — Vsakonočni poleti angleških bombnikov nad nemška mesta so v Angliji s ponosom smatrani kot dokaz, da je angleška letalska sila zavzela iniciativo v zraku, katero bo posledje tudi odbržala.

LONDON, 30. junija. — Bivši angleški premier Chamberlain je imel danes po radiu govor, v katerem je dejal, da bo Nemčija vsak čas pričela z invazijo Anglije, toda Angleži se bodo borili za vsak kraj, za vsako cesto, za vsako hišo, sploh za vsako ped zemlje, dokler ne podležejo ali Nemci ali Angleži.

Med drugim je Chamberlain dejal: "Pred vsem hočem zagotoviti, da vlada med vsemi člani vojne kabineta absolutna harmonija, in vsak, ki bi nasedel nemški propagandi, ki pravi, da je med nami nesoglasje in da hočemo skleniti z Nemčijo mir, samo igra v roke nacistom."

"Mi smo solidarni in ujedinjeni narod in rajši propademo, kakor da bi se podvrgli nemški nadvladi. Toda pod predsedstvom in vodstvom našega premierja se bomo borili, kakor pristojno velikemu neodvisnemu narodu."

Cankarjeva seja

Članom dram, zbora "Ivan Cankar naznanjam, da se bo vršila seja v torek večer, ker so v teku priprave za maškeraadni cirkus in za piknik, ki se ima vršiti 14. julija na prostorih društev SNPJ. Potrebujemo veliko ljudi za delo na pikniku. — Pridite!

Obenem so vabljeni vsi Cankarjevi odborniki, režiserji in kogarkoli zanima, da pride na oder že ob 7. uri, ker nas je povabil gospodarski odbor S. N. Doma na skupno posvetovanje, kaj bi se dalo koristnega preurediti in izboljšati na odru, da bi boljše odgovarjal našim bodočim zahtevam. — Predsednica.

Progressivne Slovencev Jutri v torek se vrši seja Progressivnih Slovencev, krožek št. 1 na Waterloo Rd. ob 7:30 uri zvečer. Prosim, da ste vse gotovo navzoče.

Green zahteva nastop proti Bundu in komunistom

Poleg komunistov in nacistov je Green napadel tudi CIO organizacijo.

WASHINGTON, 30. junija. — William Green, predsednik Ameriške delavske federacije, je danes zahteval kongresno akcijo, da se prepove nadaljni obstoj nacističnega Bunda in komunistične stranke.

"Jaz sem mnenja, da se izpostavljamo nevarnosti, če dovoljujemo nadaljevanje otvorenega ali skritega delovanja komunistične stranke ali nacističnega Bunda," je rekel Green. Zatem je dejal, da ni federacija nikoli nasleda komunistični ali nacistični propagandi, nakar je dodal:

"Mi smatramo za sramoto, da neka delavska skupina, ki nima stikov z Ameriško delavsko federacijo, silno nasprotuje tem odredbam (da bi se črtalo komuniste z religijskih list in da se da ta delavska skupina izrabljati za napade proti Federal Bureau of Investigation ustanovi," je dejal Green, ki je imel s to delavsko skupino v mislih C. I. O. organizacijo.

Protizakonita kampanja za nabiranje kampanjskega fonda

Mestni uslužbenci morajo prispevati za kampanjo župana Burtona, dasi je tako prispevanje protizakonito.

CLEVELAND, O. — Danes se je doznalo, da se zahteva od uslužbencev v mestni hiši denarne prispevke za senatorsko kampanjo župana Harolda H. Burtona, kar je v direktnem nasprotju s "civil service" odredbami in pravili. Najmanj osem uslužbencev je prispevalo za to kampanjo svojo plačo enega dne, je rečeno. Ti uslužbenci so izročili svoje kampanjske prispevke Johnu E. Jonesu, hišniku mestne hiše, ki je priznal, da je dobil od njih \$81.

Jones je dejal, da je odredil prispevanje Hugo E. Varga, ravnatelja departmeta javne lastnine, kateremu je tudi izročil nabrani denar. Varga pa te trditve zanikuje in pravi, da nima nobenega opravka s temi prispevki.

Poroka

V četrtek 4. julija se bosta poročila v Fontana, Calif. Miss Frances Turk in Mr. Anton Vindergar oba iz Fontane, Calif. Nevesta je hčerka Mr. in Mrs. Louis Turk, ki so pred leti živeli v Clevelandu. Po poroki bosta šla na potovanje v Yosemite Park in San Francisco. — Mlademu paru želimo obilo sreče.

Nesrečen padec dečka

Reid Main, 13-letni deček, se je v soboto igral z umetnim ognjem, pri čemer je padel s 100 čevljev visokih skal v Rocky River, kjer je utonil. Deček, ki je stanoval na 1850 Wooster Rd., je metal umetni ogenj v reko, pri zadnji raketi pa se je pri lučju preveč zavihtel ter omahnil s skalovja v vodo. Reševalci so šli takoj na delo, toda njegovega trupla še niso našli.

RUSI V BESARABIJI SO ZASEGLI NEMŠKO BLAGO

Prebivalstvo Besarabije je sprejelo Ruse s cvetjem ter jih pogostilo s kruhom in vinom.

RUSIJA JE ZMEŠALA ŠTRENO NEMČIJI IN ITALIJI

BUKAREŠTA, 29. junija. — Rusi so zasegli v Besarabiji ogromne množine blaga, ki je bilo last Nemcev in namenjeno za izvoz v Nemčijo, zaradi česar je pričakovati resnih zapletljajev med Rusijo in Nemčijo.

V Hilijski pristanišči ob Donavi, je imela nemška Dunarex kompanija nakopičene velike zaloge žita, pripravljene za izvoz v Nemčijo, katerega pa so Rusi zasegli.

V kraju Baltzi v severni Besarabiji, so stali dolgi tovorni vlaki, katerih vagoni so bili napolnjeni s sladkorjem, pripravljenim za izvoz v Nemčijo. Tako čim je Rusija zasedla to ozemlje, ljudstvo ni dovolilo odhoda vlakom.

Iz visokih virov se naznanja, da sta Nemčija in Italija ponudili Rumuniji svojo pomoč v slučaju, če bi Rusija zasedla še druge kraje.

Besarabija, katero nazivajo Rusi deželo medu in mleka, je danes v celoti pod kontrolo sovjetske armade. Moskovski oficijelni krogi naznanjajo, da so pod rusko oblastjo tudi druga mesta v severni Bukovini.

Ruske čete se niso ustavile ob mejah Besarabije, temveč so prodrle petnajst milj preko mej v Rumunijo.

Ceste ob meji Besarabije so natrpne z rumunskimi begunci, ki hite od meje, in z rumunskim vojaštvom, ki hiti v obmejne kraje. Kralj Karol se nahaja v Rimu, kamor je šel prosit Mussolinija pomoči.

JUGOSLAVIJA OSTANE NEVTRALNA

BEOGRAD, 30. junija. — Ne-ki vladni uradnik je danes izjavil, da bo Jugoslavija ostala nevtralna v rusko - rumunskem sporu.

Jutranji listi poročajo na prominentnem mestu in pod velikimi naslovi o prodiranju sovjetskih čet v Rumunijo, toda se vzdržujejo vsakršnih komentarjev. Izven vladnih krogov pa se odkrito odobrava ruska akcija v Rumuniji, češ, da izza propada Francije je Rusija edina dežela, ki je zmožna preprečiti nemško - italijansko nadvlado na Balkanu.

HITLER V MAGINOTOVIH UTRDBAH

BERLIN. — Adolf Hitler je včeraj inspiciral utrdbne Maginotove linije, ki so stale \$500,000,000, pa niso mogle rešiti Francije pred nemško invazijo.

PAKETNA POŠTA V JUGOSLAVIJO

Ameriška pošta je te dni objavila seznam držav, v katere je paketna pošta iz te dežele zaradi ukinitvenih ali pa otežkočevalnih prometnih zvez ustavljena. Med njimi je tudi Jugoslavija, Rusija, Italija in še 26 drugih držav.

V San Francisco, Cal., je nedavno umrl Marko Nemanič, star naseljenec, rojen v Dragomilji vasi pri Suhorju v Beli Krajini. Zapušča ženo in tri hčere.

UREDNIŠKA STRAN "ENAKOPRAVNOSTI"

»ENAKOPRAVNOST«

Owned and Published by THE AMERICAN JUGOSLAV PRINTING AND PUBLISHING CO. 6311 ST. CLAIR AVENUE - HENDERSON 5311-5312 Issued Every Day Except Sundays and Holidays

Po razpisu v Clevelandu, za celo leto.....	\$5.00	
za 6 mesecev.....	\$3.00; za 3 mesece.....	\$1.50
Po pošti v Clevelandu, v Kanadi in Mexicu za celo leto.....	\$6.00	
za 6 mesecev.....	\$3.25; za 3 mesece.....	\$2.00
Za Združena država za celo leto.....	\$4.50	
za 6 mesecev.....	\$2.50; za 3 mesece.....	\$1.50
Za Evropo, Južno Ameriko in druge inozemske države:		
za celo leto.....	\$8.00	
za 6 mesecev.....	\$4.00	

Entered as Second Class Matter April 26th, 1918 at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the Act of Congress of March 3rd, 1879.

RUSKI GOSTJE V JUGOSLAVIJI

V zvezi z današnjimi poročili o akciji Sovjetske Rusije na Balkanu, bo skrajno zanimivo sledeče poročilo, priobčeno v ljubljanskem "Jutru," o posetu sovjetskega poslanstva v Jugoslaviji. Poročilo se glasi:

Dvodnevni poset sovjetskega odposlanstva, ki je prišlo iz Sofije, da izmenja ratifikacijske listine o sklenjenem gospodarskem dogovoru med Sovjetsko Rusijo in našo kraljevino, je tudi po odhodu gostov predmet splošne pozornosti in se v javnosti obravnava kot dogodek prvega reda. Vsa javnost se je živo zanimala tudi za kratko potovanje ruskih gostov po Šumadiji. "Jutro" je že priobčilo nekatere podrobnosti o posetu gostov na Oplenju, od katerega je javnost s posebnim zadoščenjem vzela na znanje lepo gesto sovjetskega poslanika v Sofiji g. Lavrentijeva, ki se na svojem potu povsod ustavljal ter neprisljano pomenkoval s kmeti, ženskami in otroci.

Ruski zastopniki gg. Lavrentijev, poslaniški ataše Trinjev, dopisnik agencije Tass Morozov in gđ. Nadežda Strigova so bili gosti tudi v sloviti venčaki vinogradniški zadrugi. Prijetno so bili presenečeni nad prisrčnostjo sprejema in poždrava naprednih šumadijskih zadrugnikov ter očarani nad pozdravnimi besedami, ki jih je izrekel načelnik zadruge Stojić: "Naš prvi pozdrav naj velja bratom Rusom, ki se mude danes med nami. Mi imamo vero, da samo združna misel kmeta lahko varno povede skozi težkoče življenja, vemo pa tudi, da nihče nam Slovanom ne bo mogel storiti ničesar zlega, ako si v slogi podamo roke. Mati vseh Slovanov pa je od nekdanj Rusija. Prosim Vas, g. poslanik, da te izraze našega čustvovanja izročite zadrugnikom Sovjetske Rusije." Poslanik Lavrentijev se je za te tople besede zahvalil s krajšim govorom, v katerem je dejal, da se je prepričal o prijateljskih in bratskih čustvih srbskega kmeta do ruskega naroda. Podrobno se je zanimal za delovanje zadruge, napovedal pa si je še z vso pazljivostjo ogledal malo električno centralno zadruge. Nekdo se je pri tem pošalil, da je ta centrala venčaki Dneprostraj, nakar je predsednik zadruge Stojić odvrnil: "Ruski narod je velik, zato je njegov Dneprostraj ogromen, naša zadruge pa je majhna, tak je tudi naš Dneprostraj." Med veselim smehom gostov in zadrugarjev je poslanik pri odhodu stopil k skupini kmetov, se z njimi prijazno razgovarjal in se od vsakogar poslovil s prijaznim stiskom roke.

Dalje so gostom pokazali Bukovičko banjo, ki jih je presenetila zaradi zračnosti in svetlosti vseh poslopij; kopalnice in okolica pa sta Ruse spomnila na kavkaški kopalniški rajon v Pjatigorskiju in Kislovodsku. Ravateljstvo je postreglo odličnim gostom z domačim vinom, gđ. Strigovi pa je poklonilo velik šopek rdečih vrtnic. Poslanik se je zopet kratko zahvalil za pozdrav, nakar so vozovi z gosti odbrzeli nazaj proti Beogradu. Spotoma jih je pri vasi Markovec čakalo še eno prijetno presenečenje. Okoliško ljudstvo je bilo medtem že zvedelo, da se po cesti vračajo ruski gostje, zato je v veliki množici obstopilo cesto. Vozovi so se ustavili in ljudje so na sredi ceste zaplesali šumadinsko kolo ter okrasili goste s cvetjem. Rusi so se zopet pomešali med ljudi, g. Morozov je posamezne skupine nekolkokrat fotografiral ter naglašal, da je s tem sprejemom dobil mnogo prezanimivega materiala za svoj dnevnik in za svoja poročila. Gostje so bili osobito prijetno presenečeni nad prostodušnostjo in neprisljnostjo našega kmetskega ljudstva. G. Morozov se je vidno vradoščen poslavljaval in rokoval z vsakim posameznikom, zagotavljaljoč, da mu ostane to nenaadno srečanje z ljudstvom v trajnem spominu.

Okoli 7. ure so se izletniki vrnili v Beograd, kjer je bila sovjetskemu odposlanstvu prirejena poslovilna večerja. Priredil jo je dr. Milorad Djordjević, predsednik odposlanstva, ki je v Moskvi sklenilo pogodbo, udeležila pa sta se je med drugim tudi zunanji minister dr. Cincar-Marković in trgovinski minister dr. Andres. Med večerjo in po njej se je razvila neprisljvena zabava, po večerji pa so na željo gostov, ker je bila lepa noč, odšli peš na postajo. Tu se je sovjetski poslanik g. Lavrentijev ponovno zahvalil za lepi sprejem, nakar je vlak med klici "Srečno pot!" in "Na svidenje!" počasi krenil s postaje. Sovjetski gostje so še dolgo stali pri oknu in mahali v pozdrav. Vtis ruskega poseta v naši javnosti je bil najboljši.

V političnih krogih pa še vedno živahno razpravljajo o govori, ki sta jih imela na slavnostni večerji v petek naš trgovinski minister in sovjetski poslanik, Minister dr. Andres je v svoji zdravici med drugim dejal:

"Obnovo gospodarskih odnosov med Sovjetsko Rusijo in Jugoslavijo smo pozdravili kot važen in vesel dogodek. V dejstvu, da se je vzpostavila medsebojna trgovina, vidimo okno, ki odpira nove možnosti za ves naš gospodarski razvoj, kateremu sedanje izredne prilike delajo toliko ovir. Trgovinska pogodba med Jugoslavijo in Sovjetsko Rusijo z dne 11. maja t. l. predstavlja ugodno podlago za delo. Na nas je zdaj, da tej pogodbi damo popolno važnost in da izkoristimo vse njene možnosti.

Toda to pogodbo so pri nas ocenjevali ne samo z gospodarskega, temveč tudi s političnega stališča. V njej je naše ljudstvo videlo davno željo po obnovi odnosov z velikim ruskim narodom, s katerim ga vežeta ne samo sorodna kri in jezik, temveč tudi kulturna izročila in spomini na sodelovanje v preteklosti. Na čelo pogodbe smo napisali, da začnemo obnovo trgovinskih odnosov z željo, da ustvarimo trajne pogoje za prijateljstvo in sodelovanje med obema državama in njihovimi narodi. Vse naše kmetsko ljudstvo želi, da vidi čimprejšnjo uresničenje teh pogojev in obnovo prijateljskih vezi z ruskim kmetikom in delovnim ljudstvom."

Na zdravico ministra dr. Andresa je odgovoril sovjetski poslanik Lavrentijev, ki je med drugim dejal:

"Prosim vas, da sprejmete moje prisrčne čestitke ob izmenjavi odobritvenih listin o sporazumu sklenjenem 11. maja t. l. med Jugoslavijo in USSR. Dovolite mi da poudarim svoje osebno zadovoljstvo, da se mi je ponudila prilika za obisk v jugoslovenski prestolnici. Izkoriščam to priliko, da izrazim svojo globoko zahvalo vam, gospod minister, za vaše prisrčne želje in da, izražajoč svoja prijateljska čustva, dvignem čašo za okrepitev naših medsebojnih vezi in za napredek narodov naših držav."

Zanimive vesti iz stare domovine

Nevtralnost v tisku

V Jugoslaviji je z ozirom na mednarodni položaj s posebnim zakonom tudi uvedena nevtralnost v tisku. Po tem zakonu je listom prepovedano poudarjanje stališča v korist ene od vojskujočih se strank; hujskanje k dejanjem, sovražnim za katero vojskujočih se strank; žaljenje ali omalovaževanje vojske katere koli tuje države; objavljane izmišljenih vesti ali neresničnih poročil, ki bi mogla skaličiti odnose med katero zunanjo državo in Jugoslavijo.

Silovito neurje

Proti koncu maja je divjalo hudo neurje v okrožju Marije Snežne pri Mariboru. V krajih Marija Snežna, Velka, Ploderšnica, Trate, Somota, Dražen vrh in drugod v smeri proti Sv. Jakobu in Jarenini v Slovenskih goricah je silna toča uničila vse poljske, sadne in vinogradniške pridelke. Toče je padlo toliko, da je pokrajina nalikovala snežnemu polju. Po strelji povzročeni požari so uničili pet domačij.

Smrt Sokola

Blizu Prešernove rojstne vasi Vrbe na Gorenjskem stoji vas Breg, kjer je preživljal svoja stara leta kovaški mojster Miha Artelj, ki je bil najstarejši sokolski praporščak v Sloveniji. Bil je pravi orjak in obenem tudi odločen narodnjak, ki je pred mnogimi leti prišel v neprilike z nekimi nemškutarji na Koroškem, nakar se je izognil prosekuciji s tem, da je odšel v Ameriko. Kako poldrugo leto je bil vplesen kot kovač nekje v Minnesoti, nakar se je zaradi gospodarske krize vrnil v domovino. Pred dvema leti je obhajal svojo 80-letnico, v letošnjem maju pa je legel k večnemu počitku.

Letalska nevarnost

Mestni zaščitni urad v Ljubljani brezplačno razdeljuje brošurico s poukom za prebivalstvo, kako se ima ravnati v primeru letalskih napadov. Brošurica vsebuje navodila glede zaklonišč, glede objav letalskih na-

padov, glede izselitve prebivalstva in varstva otrok, glede zaščena požarov in glede raznih točk samopomoči.

Vztrajen požigalec

Pred velikim senatom marioborskega okrožnega sodišča je bil obsojen na 15 let ječe 35-letni hlapec Avgust Koradžija, ki je od leta 1932 naprej po svojem lastnem priznanju zažgal 39 domačij ter napravil prizadetim okrog 1.700.000 dinarjev škode. Obsojenec je nekoliko slaboumen ter je zažgal večinoma zato, ker je rad gledal, kako je gorelo. V nekaterih primerih je tudi priznal, da je zanetil požar, ker je čutil mržnjo do nekaterih posestnikov.

Vlomilčeva smola

Mostarska policija je prijela nevarnega vlomilca Ivana Martinovića, ki je zadnje čase kradel po različnih trgovinah. Nedavni večer se je spet splazil v neko trgovino in je nabral precej plena. Našel je tudi na policijsko steklenico slivovke, ki je bila zelo močna. Martinović je popil vso, nato pa pijan zaspal. Zjutraj ga je zbudila policija in ga povabila s seboj.

Slaba stran bombnikov

Prvega maja je bila v francoskem armadnem povelju poveljno omenjena skupina vojakov pehote, ki so pod poveljstvom poročnika Guilleta zbili s strojnico dva nemška bombnika tipa "Heinkel" in "Junkers". To dejstvo dokazuje, da so bombniki zelo izpostavljeni začetkom, kadar se spuščajo niže in strmoglavno lete na določeni cilj.

Strokovnjaki pojasnjujejo to okoliščino s sledečimi dejstvi: Izstreljena krogla, namerjena na letalo, ki ima brzino 500 do 600 km na uro, ima zaradi brzine letala daleko večjo udarno silo, kakor jo ima, kadar zaide nepomični cilj. Kolikor se več brzina bombni-

ka pri spuščanju, toliko večja je tudi udarna sila izstrelka. Razen tega avtomatična puška ali strojnica veliko lažje pogodita padajoče letalo, nego letalo, ki leti normalno.

Zato je avtomatična puška proti bombnikom zelo nevarno

orožje. Vojaki morajo biti seveda pri tem zelo hladnokrvni ter dobro zakriti.

Obrambna taktika je na temelju teh opažanj dobila zelo učinkovito sredstvo proti bombnikom in bo strelska tehnika dalje razvijala to svojo prednost.

Francija sprejela Hitlerjev 'totalitarni mir'

Hitler je skozi vsa leta, ko je pripravljaval Nemčijo na totalitarno vojno, navažal versailleško pogodbo kot dokaz, da je bila nemškemu narodu storjena krivica, katero je mogoče opravičiti s silo orožja. Ampak pogoji, katere je predložil Hitler predstavnikom Francije prošlo soboto v železniškem vagonu v bližini Compiegna — v istem vozu, kjer so leta 1918 zastopniki Nemčije vpriči maršala Focha sprejeli zavezniške pogoje premirja — so neizmerno bolj strogi in ponižujoči za poraženo Francijo.

V smislu teh pogojev, katere je Francija po tridnevem omanovanju sprejela, ker drugega storiti ni mogla, je francoska republika za vse praktične svrhe prenehala obstajati. Ves severni del Francije, vključivši Pariz, pride pod nemško vojaško okupacijo, njene oborožene sile na kopnem, v zraku in na morju se morajo demobilizirati, in celo v malem kosu ozemlja, ki ne bo od Nemcem zaseden, bodo francoske civilne oblasti poslovala pod strogim nemškim nadzorstvom.

Francoska mornarica ima biti "internirana," karkoli že to pomeni, in vsi materialni in človeški viri dežele morajo biti dani Nemcem na razpolago za vodstvo vojne proti Angliji, kar pomeni, da Francija postane pasivna zaveznica nacijskega rajha proti svoji bivši zaveznici. Francoske radijske postaje prenehajo poslovati in francoski narod bo moral sam plačevati stroške sovražne okupacije na svoji zemlji.

Pomniti je treba, da to ni mir, temveč samo "premirje." Kakšne načrte ima Hitler glede Francije, kadar in ako zlobo odporno silo angleškega imperija, si ni težko predstavljati. Kar se tiče kolonij, so za enkrat teoretično prepušcene Francije, kar pa je brez pomena, kajti kolonij moč nemškega orožja še ni dosegla in bo torej njih dispozicija odločena kasneje.

V Londonu je sprejem popolne francoske kapitulacije povzročil silno razočaranje. Ministrski predsednik Churchill je izjavil, da Anglija ne priznava separatnega premirja, ki ga je sklenila vlada maršala Petaina, ker je v nasprotju s pogodbo, ki je bila sklenjena med Francijo in Anglijo, ko sta šli skupno v vojno proti Nemčiji. Petain je na te očitke trpko odgovoril, da je Francija "najboljši sodnik interesov svoje lastne dežele."

Največje razočaranje za Anglijo je izguba francoske mornarice. Prav do zadnjega je namreč v Londonu telo upanje, da bo francosko vojno brodovje revoltiralo proti pogojem kapitulacije ter se priklopilo angleški mornarici. Zatrtilo nacijev, da francoske mornarice ne bodo rabili za vojne operacije, je Angliji v malo tolažbo, kajti jasno je, da bo obljudba prelomljena, čim bodo Nemci razpotali s treniranimi moštvom, ki bo sposobno bojne ladje obratovati.

V Londonu se je osnoval francoski narodni odbor, sestojč iz skupine francoskih voditeljev, ki naznanja, da bo skušal pomočjo kolonij nadaljevati z vojno proti nacijem. Če to kaj pomeni ali nič, bo pokazala bodočnost.

Med Francijo in Italijo se vršijo separatna pogajanja za premirje, izid katerih ob času, ko to pišemo, še ni znan.

Zanimiv plen pri ponarejevalcu Majcnu

Murska Sobota. — Vest, da je bil v ptujski okolici aretirani zloglasni ponarejevalec Franc Majcne, je vzbudila veliko zadoščenje, ker ljudje ne bodo več tako s strahom sprejemali 500-dinarskih bankovcev. Zasluga za aretacijo nevarnega ponarejevalca gre orožniški patroli iz Hodoša, v kateri sta bila narednik Franc Perhavec in kaplar Dušan Damjanovič. Aretirani Josip Belec je v Šalovec skušal zamenjati ponarejeni bankovec pri trgovcu Francu Svarcu, ki je opozoril orožnike. En bankovec je že zamenjal malo prej pri gostilničarju Davidu Voglu, ki ni opazil ponaredka. Belec je izpovedal, da mu je Majcne 9. maja sporočil, naj pride na Hodošo, kjer mu mora nekaj zelo važnega sporočiti. Izročil mu je 10 ponarejenih bankovcev po 500 din z naročilom, naj jih razpeča in prinese polovico izkupička njemu, polovico pa naj si obdrži. V gostilni Korže v Spodnjem Bregu je zamenjal prvi ponarejeni bankovec, s katerim je plačal pol litra vina. Z drugimi bankovci je šel poskušat srečo v Prekmurje, kjer je bil prijeto.

Orožnika iz Hodoša sta se takoj podala v Ptuj in skupno s tamošnjimi orožniki so potem v Skorbi aretirali Majcena. Pri njem so našli poleg 774 ponarejenih bankovcev po 500 din, tri cele fotografske posnetke na steklu, ploščo za vodni vtisk s kraljevo glavo, 25 kosov raznih svinčnikov za ponarejanje denarja, kovinski žig z vtisnjeno kraljevo glavo za ponarejanje vodnega otiska, 18 kosov kovinskih paličic s številkami, 4 zavitek raznih barv, steklenico tuša, 2 mali dozi z barvo za ponarejanje denarja in s svinčnikom pisana "Pravila za ponarejanje denarja," delo neznanega avtorja. Ves ta ponarejevalski material je imel Majcne spravljjen v čebelnem panju, vendar pa so orožniki našli tudi to nenavadno skrivališče. Majcne je trdil, da je vse predmete za ponarejanje prinesel s seboj iz Radeč pri Zidanem mostu, od koder je pobegnul v marcu in so ga zaman iskali.

Kaj čaka Balkan?

Poraz Francije je močno odjeknil na Balkanu, ki se od začeta vojne na vse kriplje prilizuje, da bi se rešil iz pasti totalitarne prodiranja. Te dni je kapitulirala Romunija, ko je kralj Karl spustil iz ječe vse člane nacistične "železne garde" ter pristal na popolno sodelovanje z Nemčijo. Na Jugoslavijo sta naslovila zahtevi oba partnerja fašističnega ošiča. Iz Berlina je prišel ukaz, da pride na čelo vladi bivši premijer Stojadinovič, dočim je Rim zahteval, da se vodstvo vlade poveri k naznanja, da bo skušal pomočjo kolonij nadaljevati z vojno proti nacijem. Če to kaj pomeni ali nič, bo pokazala bodočnost.



»ŠKRAT«
Miha pride ponoči domov najde v svoji sobi tatu. "Zdi se mi, da sem prišel ravno prav reče Miha."

"O, ne, prezgodaj", se odrezat.

Profesor zgodovine: "No, bular, zdaj ste pa spet v šoli. Morali boste mnogo dohiteti. Kako dolgo ste pa bolehal?"
Dijak: "Od časov Marije Terzije, gospod profesor."

Student pade pri izpitu in bozovi sestri: "Padel. Pripravočeta."

Cez dve uri dobi odgovor: "O, če pripravljen, zdaj se pripraviti."

Neža: "Evalija je spet ostrčila svojega moža."

Urša: "Dvomim."

Neža: "Pa ga je le! Dala je ločiti od njega!"

Sinko: "Očka, kakšna je raklika med navadno in strojno puško?"

Oče: "Veš to je takole: Če gorim jaz, je navadna, če pa gori vori, mati, je kakor strojna puška..."

njegovo rovanje za razbitje jeti, goslovanske države.

Princ Pavel je za enkrat obut zahtevi odklonil, ampak dvotiljivo je, da se bo mogel dolšepozerstavljanje. Brčkone bo pristal na zahtevo Nemčije ter dovlado Stojadinoviču.

Vprašanje je, kaj bo spritega storila Rusija. Jasno je, se boji Nemčije, ampak izgleda da nima poguma, da bi nastopila proti nji. Ako pride Romunija v roke nacijem—in to se lahko zgodi preko noči—bo Rusi izgubljena. Pogled na zemljeve kaže, da se romunska meja nahaja le kakih sto milj od Odesvažnega ruskega pristanišča na Črnem morju.

Rusija je te dni upostavilredne diplomatske odnose s Jugoslavijo.

HIGHWAY ENEMY NO. 1

THE STOP SIGN PASSER

Zavarovalnino

proti ognju, tatvini, avtomobilskim nesrečam itd.

preskrbi

Janko N. Rogelj

6208 Schade Ave.

Pokličite: **ENDicott 0718**

JANEZ JALEN:

22

CVETKOVA CILKA

ZGODBA

Oče pa ni odnehal. Ob svitlu je zvonce pripel živini na vrtove. Cilka je spet nosila vodilnega: že peto leto ga je. Nizko in glasno je pel in vabil za sabo. Krava je dvignila glavo in nategnila verigo. Rada bi bila koj odšla iz zaduhlega hleva na zelene planjave. Vsa nejevoljna je zamrmrala. Druga živina ji je odgovarjala. Troje telet pa, ki še nikoli niso slišala zvoncev, je začelo pri jaslih razposajeno poskakovati.

Čez dan se je spreverilo jutranje mrčanje v hlevu v glasno in zatlego mukanje. Viktor se ni zmenil. "Kakor razvajen otrok se kuja," je zamrmral Blaž in se ga je lotil z besedo.

"V hlev k živini poglej!"

"Kaj pa je?"

"Vsa zbegana je, ko je ne pušči v planino."

"Zakaj ste ji pa obisili zvonce?"

"Zadnji smo. Če tebe ni sram, pa mene."

Viktor je pomolčal: "Saj ni treba, da bi moral biti sam zraven. Ženite sami, kakor veste in mate. Jaz moram jutri navsegodaj na žago."

"Prav," je na kratko sprejel oče. Za hip ga je zamikal, da si jih Viktorju povedal, kakršnih se ni slišal. Pa mladi je že odšel po svojih opravkih, njemu namemu se je pa tudi mudilo, da bi do noči pripravil vse potrebno za preselitev živine v planino.

Kakor preprosto se je Blaž lotil dela. Izbral je orodje, sam našel posodo skupaj in ukazoval Cilki in Minci kakor pred očmi, ko je bil še sam gospodar. Onoči kar spati ni mogel in obutraj je bil prvi na nogah.

Vreme je lepo kazalo. Okrog doline so na gosto prepevali ptice. V gostolečo pesem je ostro doživljal brglez. Na drogu nad nadstrešjem je šebetalastovica.

Tiho je oče porinil voz iz hleva na dvorišče in imel že skotopel vso selitev naloženo, premurila je Minca pomolžla.

Viktor ni hotel čakati zajtrka. Da se mu mudi, je rekel Cilki. Na voz na dvorišču se je kotalil ozrl. Z očetom ni spregovoril. Ujel je po sebi po tihem na minco, ki je pripela iz hleva. Obšel jo je, da mu nalašč nagačič pa sem te le ugnala. Minca pa še vedela ni, da Viktor odhaja. Vesela je bila le, da pojde Gorenjček, čeprav ne bo tam zjutraj.

Zajtrk je Minca kar zmetala. Tudi očetu se ni ljubilo kaj da jesti. Obema se je mudilo živini.

Praden je Cilka iz omarice la blagoslovljeno vodo, sta zacivila spomladanca v hlevu. Minca je drugača za družino prenesla v prostoren zaboj vozu. Kaj bi se po nepotrebnosti utrujala, ki nista vajena in se lahko peljeta. Saj rajni ne utežita. Oba jeseni starko pa odženeta jutri pojutrišnjem s Cilko za družino. V hlevu so zarožljale ge. Prva je Cika prizvonila na prag. Cilka jo je pokropila z blagoslovljeno vodo in jo pobopoli: "Da boš dobro vola!" jo je opomnila. Kakor bi otela obljubiti, da bo skrbno la nase in na ves tropič, je krava vodnica obilznila govinji roko. Za Ciko je prestoprag še šest krav. Vsako je ogovorila in pokropila. Za vami je visoko prinesel glavolič. "Da se ne boš preveč el!" mu je požugala gospo. In že so priskakljala razjena teleta. Drobno so jim zvončki, a teleta kar niso razumeli, kaj je naj vse

"Jezik!"

"Pa bi bilo res nerodno, če bi pri Cvetku kar dva otroka v enem letu tako po strani pridelali."

"Kakšna dva otroka?"

"I, natakara Tina je prejšnji teden poslala h krstu in pravi, da je Viktor oče Viktorčku."

Minca ni vedela besedice odgovora. Od sramu bi se bila najrajši pogreznila v zemljo. Z vso silo je zadrževala jok. Da bo že pozna, je bolj izdabila iz sebe, kakor povedala. Kar stekla je izpred stanu, da jo čimprej zakrije dreve. Še lahko noč je pozabila voščiti.

Jozo pa so vsi od kraja oštevali, zakaj je Minci očital Viktorjevo sramoto. Pa Jozu je bil Jozu. Kar nič se ni zmenil. Še dobro se mu je zdelo, da je spet presitim kmetom slano podrobilo. Bodo še vedeli norčevati se iz njega.

Sonce je zašlo. Iz mračne goščave pa je zmerjal droz: "Preklet, preklet, preklet —"

Minca si kar ni upala domov. Kakor otrok, ki se boji, da bo tepen, se je obotavljala. Skrta za grmovjem, je dolgo sedela nad vasjo in jokala. Šele ob poznem mraku je pritihtapila okrog hleva in obstala. Cilka je bila v kuhinji. Viktor je sedel v veži za mizo in nekaj ručunal, oče pa je stopil na prag in poskrbel: "Če se le otroku ni kaj zgodilo?"

"Kakšen fant jo je zamotil," se je skušal norčevati Viktor. Minci je bilo preveč. Kar spodbodlo jo je. Naglo je stopila iz teme: "Sem že tu."

"Kje pa hodiš?" je bil oče osoren.

"Saj si človek ne upa podnevi k hiši, da bi ljudje s prstom ne kazali za njim."

"Sramežljivost!" je Viktor počasi vzdignil glavo iznad papirjev.

"Tebe seveda nič ni sram!" se je začelo trgati iz Mince, čeprav je bila sklenila, da danes še nič ne pove. "Drugi smo pokopavali pokojnega gospoda, ti si se pa z vlačugo drstil. Prašič nemarni!"

"Kako si rekla?" je zrastle Viktor.

"Kaj pa si drugega, če imaš, oženjen dedec, z ničvredno žensko otroka!"

"Nikomur nič mar, če ga imam. Bom vsaj vedel, za koga živim."

V kuhinji je Cilka glasno zajokala.

Blažu so se zablistale oči. Ni dosti manjkalo, da ni mladega udaril s pestjo v obraz. Pa se je premislil: "Fej!" je pljunil pred Viktorja. "Če bi nam bila domaćija do tal pogorela, bi laže prenesel."

"Vam ne more nič več pogoreti, je vse moje. Vam že še zagodem, vsem skupaj."

Viktor je pograbil klobuk in odvihral v noč.

Tisti večer je ostala pri Cvetku večerja nedotaknjena.

Praden so odšli spat, je Cilka znosila svojo posteljo iz zgorinje v hišo in jo postavila prav na tisto mesto, kjer je spala, dokler je bila še dekle.

Legla je, očesa pa ni zatislila. Noč je prejkala.

III

Osat se osiplje

Cilka je izstopila na Nomenju. Bila je v Radovljici. Res da bi ji nihče ne bil mogel brati na obrazu, po kakšnih opravkih je hodila, pa se le ni marala peljati do Bistrice, kjer bi utegnili srečati natakara Tino; je še videti ni marala.

Tudi skozi Nomenj je hitro stopila. Preden je zropotal vlak čez železni most prek Save in se začel pod Ajdovskim gradcem ustavljati, je bila Cilka že v strmini nad vasjo. S precej težko pisano košaro v roki se je poganjala v breg. V Radovljici je bila marsikaj nakupila. Kaj kmalu jo je obil znoj. Obstati pa ni marala, da bi se oddahnila, kakor da bi bila rada čimprej daleč od ljudi. Utegnil bi jo kdo vprašati, ne bi bil

opravkih je hodila. Lagati ni preskočil stezo. Ustrašila se ga je kakor samega črnega hudobca.

Skozi Nomenj je morala teči, drugače bi bila skoraj zamudila vlak.

Blejsko jezero se je svetikalo v jutrnji svetlobi. Od otoka proti bregu je drsel samotni čoln. Jesenice so bile polne dima. Premetavanja železa je udarjalo iz tovarne.

Na ravnini pod Vrbo je sonce prisijalo v vlak. Skalne Peči nad Breznico in Rodinami pa so bile še vse mračne. Pa vendar je Cilka dobro razločila voz, ki se je počasi pomikal po strmi, ostro začrtani poti, prek širokih meli.

V Otočcah je izstopila. Romarjev ni bilo kar nič. Pa saj Cilka se ni za nikogar brigala. Mudilo se ji je na Brezje.

V spovednici se je dolgo pomudila. Mimogrede ji je prišlo na misel, da jo imajo ženske, ki so čakale za njo, gotovo za veliko grešnico, ko toliko časa ne opravi. Cilka pa le ni mogla pristati na spovednikovo prigovarjanje, da naj skuša še potrpeti. Že je hotela obljubiti, pa se je spomnila, kakšen pekel je doma. Zavedela se je, da bi obljube ne mogla izpolniti.

Po svetem obhajilu je pokleknila na stopnico pred Marijin oltar. Zagledala se je v milosti polni, k Jezušku nagnjeni obraz in molila in prosila. Saj ni hotela, pa se ni mogla ubraniti. Solze so ji pridrsle na lica. Ni jih mogla zadržati. Brisati jih je morala z robcem, čeprav jo je bilo sram. Dobro, da je nihče ni poznal.

Počasi se je umirila. Kakor bi ji bile solze izprale dokaj grenkobe iz srca. Vsa ponižna in močna je še drsala po kolenih okrog oltarja.

Šele zunaj cerkve se je spomnila, da mora dati še za sveto mašo v čast Materi božji v dober namen. Pohitela je nazaj in se spet za kratek čas ustavila pred Marijo. Zajtrkovat ni utegnila iti. Se ji je preveč mudilo v Radovljico, da opravi dopoldne.

Od začetka je hodila tako naglo, da se je le tu pa tam ozrla na njive ob cesti. "Kako dobro polje imajo ljudje tukaj. Vse drugačno kakor pri nas v gorah." Skozi podvinski gozd je prigriznila nekaj malega od popotnje, ki jo je nosila s sabo v

košari. Ko je pa zagledala radovljiški zvonik, ji je postajal korak zmeraj bolj počasen. Pred sodnijo je hotel kar zastati. "Kaj bi se obotavljala. Moram pred sodnika."

"Dekle, kaj bi rada?" jo je pogledal sodnik prek naočnikov.

Cilki je bilo nerodno. "Gotovo me ima za nezakonsko mater, ki se je prišla potegovat za pravice otroku," je mislila in plaho povedala, da je že omožena.

"Tako. Žena ste že. Pa kaj želite?"

"Ločila bi se rada," je že skoraj zašepetala Cilka.

"Tako? Ločila? Kaj je ta moda tudi že na kmete zašla?" se je prijel sodnik z obema rokama za mizo in srepro gledal Cilko izpod čela.

"Oh gospod svetnik, saj vi ne veste—" je skoraj zajokala Cilka.

"Tako. Marsikaj vem in marsikaj drugače vidim kakor drugi." Sodnikov glas je izgubil vso robotost. "Kako vam je pa ime?" je prav po domače vprašal.

"Cilka sem."

"No, Cilka, pa sedite," je pokazal z roko stol, "in povejte, kako in kaj."

Cilka je pripovedovala, sodnik je pa poslušal. Vmes je včasih kaj pogodrnjal. Cilka ni vsega razločila, razumela pa je, da je bil nejevoljen na ničvredne babe in na norčave dedce.

Cilka je skončala in občutila, kakor bi bila vrgla najtežjo rjuho vlažnega listja z ramen.

Sodnik se je zbral: "Tako, Cilka. Prav dobro vas razumem. Uganka mi je pa vaš mož. Tako brhkoto ima doma, pa se z drugo speča. Trot!"

Cilka se ni mogla zdržati smeha. Pa se je spomnila, da bi jo utegnili imeti sodnik za nečimrno, češ kako dobro se ji zdi, da mu je všeč. Hitro se je zresnila: "Res mi drugega ne kaže, kakor da se ločiva."

"Pravico imate. Samo —"

Sodnik je vstal in se sprehodil po sobi, "za zdaj še ne bova vložila tožbe."

"Gospod svetnik," je zaprosila Cilka. "Kaj bi še čakala, ko ne more biti nikoli več prav."

"Prav, prav. Tako res nikoli več ne bo, kakor bi lahko bilo. Komu je pa za vse prav?"

"Potemtakem sem zaman prišla v Radovljico," je Cilka kar vstala.

V najem

Odda se v najem štiri sobe in kopalnico. — Vse na novo papirano in prebarvano. — Vprašate se na 967 Addison Rd.

3000 gallons Ohio Concord WINE gal. 59c

MANDEL'S WINERY 821 E. 222nd St. KE. 3445

HIŠE NAPRODAJ

Hiša za dve družini, 10 sob, v dobrem stanju na 15803 Huntmere Ave. Velik lot, garaža \$1200 takoj.

Moderna hiša za dve družini na E. 176 St. v zelo dobrem stanju, garaže, \$700 takoj, ostalo po 4 1/2% obresti.

Za vse podrobnosti se obrnite na

Mavec & Company
17110 Lake Shore Blvd. IVanohoe 2440

(Dalje sledi...)

Pozor Slovenski farmerji

Ako ste imeli kakše neprilike z mlekom, se temu sedaj lahko odpomore. Jaz sem vzel zastopstvo

za priznane Hladilnike mleka, tvrdke Coburn

Cena: na elektriko — \$16.50 za navijati — 13.50

Polovico se plača takoj z naročilom, ostalo pa kadar prejmete hladilnik.

Pišite za pojasnila na JOESKROBUT

R.F.D. #1, North Jackson, Ohio

Knjige:-

Da preženemo dolgčas se največkrat začetemo k čitanju knjig. Naslednje knjige imamo še v zalogi:

LUCIFER — TARZAN, SIN OPICE — TARZAN IN SVET

Te knjige razprodajamo dokler so v zalogi, po 10c vsako. Pošljamo tudi po pošti. Za pošt-nino je pridejati 10c za vsako knjigo. Pošljete lahko znamke za naročilo.

Poslužite se te izredne prilike in pišite po knjige dokler se še v zalogi.

ENAKOPRAVNOST

6231 St. Clair Avenue.—Cleveland, Ohio

H-1

Ta kupon z ostalimi za ta teden, s 99c opravičijo osebo do skupine, katero lahko vidite v izložbenem oknu našega lista, obstoječo iz 2 velikih žlic, 2 malih dolgih žlic in dveh malih nožičev. Zamenjate lahko te kupone v našem uradu. Ako živite izven Clevelanda, in ne morate priti v urad, priložite 10c, za kritje stroškov pošiljatve, skupaj toraj \$1.09.

Ime _____

Naslov _____

Naročite tudi lahko malo, v notranjosti z baržunom preoblečeno skrinjico za pribor (Silver chest) za 6 ali 12 oseb. Cena prvi \$1.75 in drugi \$2.25.

Ako želite imeti ta pribor ali enega prejšnjih pohitite in pridite ponj, kajti v zalogi bo samo še tri tedne, potem se oddaja zaključni.

Kampanja za "Cankarjev glasnik" sedaj v teku...

CANKARJEV GLASNIK

mesečnik za leposlovje in pouk ima sedaj kampanjo za nove naročnike!

AKO SE NISTE NAROČNIK TE VAŽNE REVije POSTANITE SE DANES!

NAROČNINA JE: za celo leto \$3 — za pol leta \$1.50 — za 4 mesece \$1

Kdor tekom kampanje pošlje en dolar direktno na urad Cankarjevega glasnika mu bo naročnina kreditirana za pet mesecev.

CANKARJEV GLASNIK 6411 St. Clair Ave. Cleveland, Ohio

"MISS LJUBLJANA"



Miss Elsie M. Desmond, regular contributor to this page, was crowned "Miss Ljubljana" recently, at the festival of the Slovene Societies' Home on Recher Ave., which is an annual affair. Mr. Frank Segulin was elected "Ljubljana Mayor." The purpose of these festivals is to keep alive the cultural traditions and the customs of the old country. This year's festival was dedicated to Valentin Vodnik, the first important Slovene poet.

Obey Traffic Laws

Obedience of the traffic laws and signs are a very necessary part of any campaign to reduce accidents. As you drive along, whether it be just a ride from home to work, or a cross country trip you'll find many signs along your way.

Never ignore a traffic sign or signal. Nearly one quarter of the accidents which result in deaths or injuries are caused by drivers who do not have the right-of-way. To ignore a "Slow," "Stop," or any other traffic signal is one way of taking a right-of-way that is not yours. Never make the mistake of discounting a traffic sign. The careful motorist will never read "Slow" when the sign spells, "Stop."

The extent to which you observe and respect these traffic signs intended for your protection will be an exact measure of the safety of your driving.

Loyalty of the Foreign Born

In a recent issue of the Cleveland Plain Dealer appeared the following timely letter, sent in by one of the readers of William F. McDermott's column:

"I do not know why we should put all the restrictions which came up lately in Congress on the foreign-born of this country. I want to call the attention of every honest decent American in regard to those restrictions.

"Any foreign-born person who came over to this country and resides in this country permanently is not a fifth column member. On the contrary, that person is very bad material for a fifth column. The foreign class of this country are really the people who appreciate the United States' form of government and pray every day for its existence and the present standard of liberty.

"Let the poor foreign-born person alone. He would be the last one to betray a country which has given him the freedom for which most of them fought all their lives, but received it without any fight, rather as a present as soon as he reached the shores of the United States."

NEW OFFICERS

The members of the Gayety Girls Club held their annual meeting at the home of Vida Jackomin. At this meeting the following new officers were elected: Chris Krashoc, president; Vida Jackomin, treasurer; Frances Mihevic, secretary; and Faye Beras, social reporter. After the meeting there was a small ceremony during which the president pinned on each of the girls' new white dresses their new gold club pins.

The Gayety Girls wish to congratulate Frances Fink and Al Kravora on their recent engagement.

GRADUATE



Miss Kathryn Chermely, daughter of Mr. and Mrs. Martin Chermely of Wooster, Ohio, is the winner of the Lafayette French Medal, presented by Dr. E. B. DeSauze, as well as the German Medal, donated by the Von Steuben Society of America at Notre Dame College, South Euclid, Ohio.

Miss Chermely was graduated from Wooster High School in 1936 and won a four-year honor tuition scholarship to Notre Dame College. Her major interest in college has been the study of foreign languages. She has a bachelor of arts degree with certification for teaching.

Climaxing a scholarly career Miss Chermely was graduated from college "cum laude" and was selected for membership into Kappa Gamma Pi, National Scholastic and Activity Honor Society of Catholic Women's Colleges.

Learn to Swim

With summer vacations starting thousands of young people will turn to swimming, a wonderful sport, but also as dangerous, as it is enjoyable and refreshing. Before you venture into a pool or lake be sure you know how to swim and something of the fundamentals of life saving and water safety so that you may thoroughly enjoy water sports. Many drownings occur annually because young

American Legion News

Friday evening, June 14th, during the Flag Day parade, the Lake Shore Post drew considerable applause throughout the parade, but as our turnout was not very large and for some time we were unable to determine what was really drawing the attraction, we got our heads together and finally came to the conclusion that it was none other than our handsome commander, John Bukovnik, leading us in an artistic manner with his cane.

We are also happy to report that our chicken dinner and dance was a complete success, and we wish to thank everyone who attended and we also wish to express our appreciation and thanks to our Auxiliary and Mrs. Skok in particular for their wonderful cooperation to put this over.

Again to inform you, lest you forget, about our Post and Auxiliary basket picnic on July 7, 1940, at Anton Debeve's farm, South Madison, Ohio, Johnny Cake Ridge Road, Route 84.

This information is not official but we can safely say that Mr. John Vargo and Anthony Uss will be at the convention in Boston, looking for ELMER, who else?

Last but not least, MEETING MONDAY NIGHT, July 8, at Knaus Hall.

people do not obey the first rule of water safety and that is do not swim in unguarded pools and at unguarded beaches. Most drownings occur in abandoned quarries and clay pits or other unguarded swimming places. Swim where life guards are on duty to assist you if you need help. The first thing to do this summer if you do not already know how to swim and later the methods of life saving and water safety. If you want to learn to swim or enroll in a life saving class visit the Red Cross Chapter House at 3443 Euclid Ave., or call Endicott 1750 for information where swimming classes and life saving classes are being conducted in outdoor and indoor pools and beaches.

News About Town

By Elsie Desmond

Your reporter was wondering what the date was to be next Thursday, just by accident. Gee, it's already the Fourth of July. Planning to go anywhere? Why not come to Detroit with the rest of Clevelanders? Since yours truly as Miss Ljubljana and Mr. F. Segulin as Mayor and Mrs. Rupert are going by airplane the Fourth; many others from Cleveland are going too. The directors of the Slovenian Society Home are leaving a day before so they will be able to greet us three there. Many others are going from our city too. When the three of us reach Detroit airport, a big reception will be held for us. We will be taken to the Slovenian Workmen's Home in Detroit. A big picnic will then be held. Let's hope we can see many others from Cleveland there too... See you in Detroit the Fourth.

Wish to announce the Collinwood Boosters, No. 188, SSCU Barn Dance on Saturday, July 27th at Glenridge Farm... Music will be furnished by Frank Yankovich... Reserve this evening for a grand time with the fine members of Collinwood Boosters and all their other friends.

SSCU News: The five baseball teams have played 28 games beginning on May 20th and as far I'm giving you the scores from then until Friday, June 20th... Last Friday a wonderful game was played with Coll. Boosters, last year's champs and St. John's team, newly organized team. The game was played at Napredok field with the final score of 10-9 in favor of St. John's. On May 27 Betsy Ross played against Ilirska Vila. Due to B. R. walking off the field while they were winning a protest was made and that game will be played over again in the near future. So the teams stand as follows:

Team	Won	Lost
Coll. Boosters	5	2
Napredok	3	3
St. John's	3	2
Betsy Ross	2	3
Ilirska Vila	1	4

Let's all come out to the

games on Mondays at Kirtland and Wednesday and Friday at Napredok field located off East 200th Street in Euclid, Ohio.

Schedule for next week is: Monday (Kirtland), July 1st—Ilirska Vila vs St. John's. Wednesday (Napredok), July 3d—Napredok vs St. John's. Friday (Napredok), July 5th—Coll. Boosters vs Betsy Ross.

After the game on Friday, June 21st a few of the St. John's team celebrated at the Sizzlers' Night Club located on Lindbergh Avenue off East 200 street. Sam and Bob Knezevic, two star players were present. Also met their ever wonderful sister, Mary... Also joining in the crowd was that darling Sophie Volk and yours truly... Bass player of Mickey Ryance's orchestra, Mr. Rudy Sturm was also present with that ever-handsome Rudy Nagode... Babe Kosec also dropped in for a few minutes, enough to have a polka and fox trot with your reporter... Tony Vadnal, Johnnie Pecon and their player giving the folks so much of their wonderful music... It was just marvelous... Thanks a lot boys... Why don't you folks drop in at the Sizzlers' Night Club any evening and especially those Friday nights when you have Pecon's orchestra and Saturday nights with that ever wonderful Mickey Ryance's orchestra and Sunday evenings too, another grand orchestra.

Well, seems that your reporter should be giving some space to some of the other writers, so I'll be saying just so-long until next week when I shall give you news of my trip to Detroit, Michigan. So-long now, dear readers. EMD.

"ENAKOPRAVNOSTI" OGLAŠAJTE V

IMPORTANT!
medical tests reveal how thousands of WOMEN
HAVE BEEN ABLE TO GET NEW ENERGY

If you feel tired out, limp, listless, moody, depressed—if your nerves are constantly on edge and you're losing your boy friends to more attractive, peppy women—SNAP OUT OF IT! No man likes a dull, tired, cross woman—
All you may need is a good reliable tonic. If so, just try famous Lydia E. Pinkham's Vegetable Compound made especially for women. Let it stimulate gastric juices to help digest and assimilate more wholesome food which your body uses directly for energy to help build up more physical resistance and thus help calm jittery nerves, lessen female functional distress and give you joyful bubbling energy that is reflected throughout your whole being.
Over 1,000,000 women have reported marvelous benefits from Pinkham's Compound. Results should delight you! Telephone your druggist right now for a bottle. WELL WORTH TRYING.

Ravnokar je izšla...

velepomembna knjiga

"THE SLOVENES: A SOCIAL HISTORY"

spisal Dragotin Lončar

prestavljen v angleščini Anthony J. Klančar

Ta knjiga bi morala biti v vsaki hiši kjer je tu rojena mladina, da se mladina seznanji z zgodovino slovencev.

Knjiga je vezana stane \$1

Dobi se v uradu Enakopravnosti,

6231 St. Clair Avenue



Let's Explore Ohio

STATE PARKS
PYMATUNING STATE PARK

Within an easy hour and a half drive of half of Ohio's population is one of the State's finest recreation areas.

This is the 28-square-mile Pymatuning Reservoir on the border between Ohio and Pennsylvania.

This entire area has been famous for its wealth and variety of animal and bird life. The biologist, the nature photographer, the botanist, and other students, find material for study, not available elsewhere.

On both the Ohio and the Pennsylvania sides are great bird sanctuaries. In addition, much of the land around the lake is being planted to forest, which will include many plant species adapted for wildlife food and cover.

In the Fall and Spring vast flocks of ducks and geese visit this great lake on their migratory flights, with many of the ducks, especially, nesting along the shores.

But Pymatuning Lake is not of interest to the naturalist alone. At no charge, camping sites for both tents and trailers are available near the State Office Building, which can be used for a maximum period of two weeks.

For the fisherman there is ample opportunity to enjoy his sport, as both Ohio and Pennsylvania have stocked the reservoir with millions of fish so that practically all species native to this region are to be found. Fishing is permitted from July 1st to November 30th. Swimming is permitted at suitable points, and rowboats, canoes and sailboats are available for those who enjoy this form of recreation.

That part of the reservoir and surrounding park lands which is under the jurisdiction of the Ohio State Conservation Division can be reached from the west by Federal Routes 6 and 322; from Akron and



COURTESY—THE STANDARD OIL CO. OHIO

Warren by way of State Route 5; and from Youngstown by State Route 7.

One of the most interesting features at Pymatuning is the causeway, approximately a mile in length, which carries the motorist across the lake, on Route 6.

NAJLEPŠI VRTOVI
SO TISTI, KI SO OBDELANI Z
NAJBOLJŠIM ORODJEM

V trgovini Superior Home Supply, 6401 Superior Ave., Cleveland, O., dobite najboljša orodja za obdelovanje vrtov, kakor vsakovrstne grablje, vile, motike, ogrebalki, stroje za rezanje trave, škarje za prerezavanje žive meje ter sploh vse orodje, ki se ga potrebuje za hišo in vrt. Velika zaloga raznega semena.

SUPERIOR HOME SUPPLY
6401 Superior Ave.
Frank Oglar, lastnik